



Distr.  
GENERAL  
A/40/451/Add.2  
9 October 1985  
ARABIC  
ORIGINAL: RUSSIAN



الأمم المتحدة  
الجمعية العامة

الدورة الأربعون  
البند ١٣٣ من جدول الأعمال

مشروع قانون الجرائم المخلدة بسلام  
الإنسانية وأمنها

تقرير الأمين العام

إضافة

المحتويات

الصفحة

٢	..... <u>الردود الواردة من الحكومات</u>
٢	..... جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية

## الردود الواردة من الحكومات

### جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية

[الأصل : بالروسية ]

[ ١ تشرين الاول / اكتوبر ١٩٨٥ ]

١ - في تعليقات قدمت فيما سبق على مشروع قانون الجرائم المخلة بسلم الانسانية وأمنها ( الوثائق A/35/210 و A/37/325 و A/39/439/Add.5 ) ، أكدت جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية بالفعل على جدوى وأهمية وضع ذلك القانون بوصفه أداة فعالة من أدوات القانون الدولي في الجهود الرامية الى استئصال اخطر الجرائم المخلة بالسلم والانسانية والقضاء على خطر الحرب النووية .

٢ - وفي الاعمال المستقبلية التي أعدتها لجنة القانون الدولي في سنة ١٩٥٤ بشأن مشروع القانون ، يتعين مراعاة الصكوك الجديدة للقانون الدولي التي اعتمدت منذ ذلك الوقت بغية منع اخطر الجرائم المخلة بالسلم والانسانية ، وكذلك اتجاهات تطوير قواعد القانون الدولي في ذلك الميدان ،

٣ - وترى جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية أن القانون ينبغي أن يتضمن تعريفا عاما لمفهوم الجريمة المخلة بسلم الانسانية وأمنها ، يشمل تلك المعايير الأساسية المتعلقة بتحديد هذا النوع من الجرائم كطابع الاعمال التي تعد جائرة دوليا وكونها تضر بالمصالح الاساسية للمجتمع الدولي ، والاعتراف ايضا بهذه الاعمال بوصفها جريمة ضد المجتمع الدولي بأسره .

٤ - وينبغي أن تتضمن قائمة الجرائم المخلة بسلم الانسانية وأمنها الاعمال التي تعد جائرة دوليا كالتخطيط لحرب عدوانية أو الاعداد لها أو الشروع فيها أو شنّها ؛ الأعمال الموجهة نحو البدء باستعمال الاسلحة النووية من جانب دولة ما ؛ أعمال الارهاب التي تمارسها الدولة ؛ اقامة السيطرة الاستعمارية أو الابقاء عليها بالقوة ؛ ابادة الاجناس ؛ الفصل العنصرى ؛ انتهاكات قوانين الحروب أو اعرافها .

٥ - وينبغي أن يبين القانون أيضا أن الاعمال التي تشكل مؤامرة أو تحريضا مباشرا أو محاولات لارتكاب الجرائم التي تم سردها أعلاه . أو التي تشكل تواطؤا في ارتكابها انما هي جرائم في حد ذاتها .

٦ - وبغية كفالة حتمية معاقبة الاشخاص الذين يرتكبون جرائم مخلة بسلم الانسانية وأمنها ، ينبغي أن يشمل القانون مواد عدم تطبيق قانون التقادم على هذه الجرائم ومبادئ المحاكمة القضائية أو التسليم القضائي للاشخاص الذين يرتكبونها .

٧ - وبالإضافة الى ذلك ، ترى جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية أن القانون ينبغي أن يتضمن احكاما تنص على أن أي التماس يقدم من شخص متهم بارتكاب جريمة بأنسه تصرف بناء على أوامر صادرة من حكومته أو من رئيسه لا يشكل مبررا لبراءته من المسؤولية ويجوز أن يؤخذ في الاعتبار فقط عند النظر في مسألة تحقيق العقوبة . كما أن الأعمال التي يقوم بها شخص يشترك في ارتكاب جريمة دولية وفقا لسياسة دولة مرتكبة للجريمة أو فسي تنفيذها ينبغي ألا تعتبر مبررا لمنحه حق اللجوء السياسي بواسطة أية دولة أو في أية دولة أيما كانت .

٨ - وينبغي أن يتضمن قانون الجرائم المخلة بسلم الانسانية وأمنها الاحكام المتعلقة بالتعاون فيما بين الدول وفقا لميثاق الامم المتحدة من أجل منع هذه الجرائم ومعاقبه مرتكبيها .

٩ - وينبغي أيضا أن يتضمن القانون حكما يقضي بأنه يجوز للدول أن تدخل تفسيرات للعناصر المكونة للجرائم الدولية في تشريعاتها الجنائية الوطنية وتفرض عقوبات صارمة على الاشخاص المشتركين في ارتكابها ، وذلك تسهم في وضع ضمانات قانونية وطنية لمنع وقمع أية امكانية لارتكاب تلك الجرائم .

١٠ - وتعتقد جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية أن مسألة هامة وعاجلة كمسألة وضع مشروع قانون الجرائم المخلة بسلم الانسانية وأمنها ينبغي أن يظل بندا رئيسيا في جدول أعمال اللجنة السادسة التابعة للجمعية العامة .

-----